

8. August 2007

### **Niederösterreichisch-ungarische Homepage für naturnahes Gärtnern Sobotka: Idee von „Natur im Garten“ in Nachbarländer transportiert**

Die „umweltberatung“ Niederösterreich und der neu gegründete ungarische Verein „Natur im Garten“ bieten seit gestern, Dienstag, 7. August, mit den zweisprachigen Internetseiten auf [www.international.natur-im-garten.at](http://www.international.natur-im-garten.at) und [www.nemzetkozi.naturkertek.hu](http://www.nemzetkozi.naturkertek.hu) viele Tipps für das naturnahe Gärtnern in deutscher und ungarischer Sprache an. Auf diesen Plattformen gibt es derzeit gemeinsam mit Ungarn eine Tauschbörse für Pflanzenraritäten sowie einen intensiven Erfahrungsaustausch für Interessierte durch ein neuartiges Online-Forum. Dazu erhält man dort Informationen gegen Schnecken im Garten, Hilfe bei der Anlage von Naschhecken oder für naturnahe Spielplätze für Kinder.

„Die in Niederösterreich ins Leben gerufene ‚Natur im Garten‘ Aktion international noch bekannter zu machen und die Idee der ökologischen Gartengestaltung in unsere Nachbarstaaten zu transportieren, ist dem Land ein besonderes Anliegen“, betont dazu Landesrat Mag. Wolfgang Sobotka. „Natur im Garten“ habe durch das große Interesse der heimischen Bevölkerung eine unheimliche Kraft und Dynamik bekommen, die es Niederösterreich jetzt ermögliche, sich in Europa als „Gartenland Nummer 1“ zu positionieren.

1999 in Niederösterreich von Sobotka gestartet, hat sich „Natur im Garten – gesund halten, was uns gesund hält“ zu einem Vorzeigeprojekt entwickelt: Fast 30.000 Anrufer holen sich jährlich Tipps am NÖ Gartentelefon, Tausende Gartenfreunde lassen sich bei Informationsständen und Messen beraten oder besuchen einen Vortrag, eine Kräuterwanderung oder einen Obstbaumschnittkurs bei der „umweltberatung“. Dazu gibt es eine Vielzahl an Broschüren zum Nachlesen.

Nähere Informationen: „die umweltberatung“ NÖ, Dipl.Ing. Ralf Dopheide, Telefon 02742/718 29, [www.umweltberatung.at](http://www.umweltberatung.at).

Zu diesem Artikel gibt es eine unterstützende Audiodatei. Diese ist zum Download nicht mehr verfügbar. Bitte wenden Sie sich an: [presse@noel.gv.at](mailto:presse@noel.gv.at)